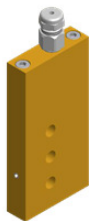




979565.0xx

## Heizplatten

Hot plate

**979565.001**

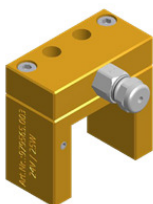
Heizplatte für / Hot plate for  
SMS-02 / SMS-05 / SMS-20 /  
SMS-22

**979565.001-BI**

Heizplatte für / Hot plate for  
SMS-02 / SMS-05 / SMS-20 /  
SMS-22

**979565.002**

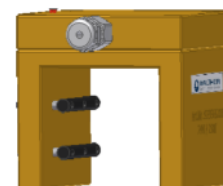
Heizplatte für / Hot plate for  
MPP-01 / MPP-02 / VMS-02

**979565.003**

Heizplatte für / Hot plate for  
SMS-04

**979565.004**

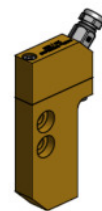
Heizplatte für / Hot plate for  
SMS-11

**979565.006**

Heizplatte für / Hot plate for  
WDV-03/04

**979565.007**

Heizplatte für / Hot plate for  
VMS-01

**979565.010**

Heizplatte für / Hot plate  
MPP-03-PRO

### Standard

Heizplatten werden zur Temperierung unterschiedlicher Ventile verwendet. Diese werden direkt am Ventilkörper montiert und garantieren damit eine gleichmäßige Beheizung des Ventils. Es ergibt sich eine gleichbleibende Temperatur des Mediums, welches aufgesprüht oder aufgepult werden soll. Optional können Keramikplatten zur Isolation des Ventilkörpers gegenüber Befestigungsteilen eingesetzt werden. Heizplatten werden mit montiertem Kabel (400 mm lang) und einem Stecker fertig konfektioniert geliefert.

#### „-BI“ = mit Bimetallschalter

Standard-Heizplatte mit Bimetallschalter inkl. 2x Stecker M12. Diese Heizplatten sind mit einer Temperaturbegrenzung ausgestattet.

### Standard

The hot plates are used for controlling different valves. They are installed directly onto the valve body and guarantee constant heating of the valve. The medium to be sprayed or pulsed thus maintains a constant temperature. Ceramic tiles can be employed as an option in order to insulate the valve body, if additional attachments are installed. Included in the scope of delivery for hot plates is a fitted cable (400 mm long) and a ready-to-use plug connector

#### „-BI“ = with bimetal switch

Standard-hotplate with bimetal switch incl. 2x plug M12. These hotplates are equipped with a temperature limiter.

**979565.00x**      **Heizplatten**  
*Hot plate*

Technische Daten <i>Technical data</i>	Heizplatte für / Hot plate for	
	SMS-02 / SMS-05 / SMS-20 / SMS-22	MPP-01 / MPP-02 / VMS-02
Artikelnummer / Article number	<b>979565.001</b> <b>979565.001-BI</b>	<b>979565.002</b>
Spannung / Voltage [V DC]	24	
Leistung / Output [W]	25	
Parameter (-BI) / Parameter (-BI) [°C]	Abschaltung bei 110°C, Wiederein- schaltung bei 75°C <i>Turn-off at 110°C, restart at 75°C</i>	
Abmessung / Dimensions [mm]	69x34x10	66,5x29x10
Gewicht / Weight [kg]	0,167	0,114

	Heizplatte für / Hot plate for		
	SMS-04	SMS-11	WDV 03/04
Artikelnummer / Article number	<b>979565.003</b>	<b>979565.004</b>	<b>979565.006</b>
Spannung / Voltage [V DC]	24		
Leistung / Output [W]	25		
Abmessung / Dimensions [mm]	40x40x20	55x30x10	51x50x40
Gewicht / Weight [kg]	0,166	0,123	0,123

	Heizplatte für / Hot plate for		
	VMS-01	MPP-03-PRO	
Artikelnummer / Article number	<b>979565.007</b>	<b>979565.010</b>	
Spannung / Voltage [V DC]	24		
Leistung / Output [W]	25		
Abmessung / Dimensions [mm]	66,5x29x10	54x35,5x12	
Gewicht / Weight [kg]	0,172		

**Ersatzteile***Spare Parts*

Art. Nr.: / Art.-No.:	Bezeichnung / Description
979378	Temperaturfühler PT100 <i>Temperature Sensor PT100</i>
97SHS4202524A	Hochleistungsheizpatrone 25W 24V <i>High-performance Heating Cartridge 25W 24V</i>
907290307000001	Einzelbimetallschalter Abschaltung bei 110°C, Wiedereinschaltung bei 75°C <i>Single bimetal switch Turn-off at 110°C, restart at 75°C</i>



979565.00x

## Heizplatten

Hot plate

### Zubehör

#### Accessories

	<b>Bezeichnung / Description</b> <b>nicht schleppkettentauglich / not drag chain suitable</b>	<b>Art. Nr.:</b> / Art.-No.:
	Verlängerungskabel für Heizplatten (ungeschirmt, 4-polig) mit Kupplungsstecker und offenem Kabelende, Länge 2m <i>Extension cable for heating plates (unshielded, 4-pole) with coupling plug and open cable end, length 2m</i>	977933825204
	Verlängerungskabel für Heizplatten (ungeschirmt, 4-polig) mit Kupplungsstecker und offenem Kabelende, Länge 5m <i>Extension cable for heating plates (unshielded, 4-pole) with coupling plug and open cable end, length 5m</i>	977933825504
	Verlängerungskabel für Heizplatten (ungeschirmt, 4-polig) mit Kupplungsstecker und offenem Kabelende, Länge 10m <i>Extension cable for heating plates (unshielded, 4-pole) with coupling plug and open cable end, length 10m</i>	977933827704
	<b>Bezeichnung / Description</b> <b>schleppkettentauglich / drag chain suitable</b>	<b>Art. Nr.:</b> / Art.-No.:
	Verlängerungskabel für Heizplatten (ungeschirmt, 4-polig) mit Kupplungsstecker und offenem Kabelende, Länge 2m <i>Extension cable for heating plates (unshielded, 4-pole) with coupling plug and open cable end, length 2m</i>	979278.02
	Verlängerungskabel für Heizplatten (ungeschirmt, 4-polig) mit Kupplungsstecker und offenem Kabelende, Länge 5m <i>Extension cable for heating plates (unshielded, 4-pole) with coupling plug and open cable end, length 5m</i>	979278.05
	Verlängerungskabel für Heizplatten (ungeschirmt, 4-polig) mit Kupplungsstecker und offenem Kabelende, Länge 10m <i>Extension cable for heating plates (unshielded, 4-pole) with coupling plug and open cable end, length 10m</i>	979278.10
	<b>Bezeichnung / Description</b>	<b>Art. Nr.:</b> / Art.-No.:
	Isolierplatte aus Keramik für SMS-02 / SMS-05 / SMS-20 <i>Ceramic insulating plate for SMS-02 / SMS-05 / SMS-20</i>	979565.001E003
	Isolierplatte aus Keramik für MPP-01 / VMS-02 <i>Ceramic insulating plate for MPP-01 / VMS-02</i>	979565.002E003
	Isolierplatte aus Keramik für SMS-04 <i>Ceramic insulating plate for SMS-04</i>	979565.003E003
	Isolierplatte aus Keramik für SMS-11 <i>Ceramic insulating plate for SMS-11</i>	979565.004E003
	Isolierplatte aus Keramik für VMS-01 <i>Ceramic insulating plate for VMS-01</i>	979565.007E003
	Isolierplatte aus Keramik für MPP-03 <i>Ceramic insulating plate for MPP-03</i>	979565.010E003